
SUMÁRIO/CONTENTS

EDITORIAL / EDITORIAL

- 4 Editorial

ENTREVISTA/ INTERVIEW

- 6 Entrevista – Dona Granola
Natalie Muller Figueiro Silva

DEPOIMENTO / TESTIMONY

- 9 Depoimento Disciplina Empreendedorismo
Dra. Flávia Hosne de Freitas
Ma. Penélope da S. A. Santos

ARTIGOS ORIGINAIS / ORIGINAL ARTICLES

- 12 A Pastoral no Contexto Universitário
The Pastoral in a University Context
Me. Luis Fabiano dos Santos Barbosa
- 26 Carcinoma Espinocelular na Cavidade Bucal – Importância do Diagnóstico Precoce
Oral Squamous Cell Carcinoma - Importance of Early Diagnosis
Natalia Tieri Minetto; Sara Nader Marta; Heitor Albergoni Silveira; Marcos Martins Curi e Camila Lopes Cardoso

- 38** TRADUÇÃO AUDIOVISUAL ACESSÍVEL: práticas de audiodescrição e legendagem para surdos e ensurdecidos em disciplina de graduação extensionista

ACCESSIBLE AUDIOVISUAL TRANSLATION: audio description and subtitling practices for the deaf and hard of hearing in an extension undergraduate course

Ana Laura Barbosa da Silva; Beatriz Pellegrini da Silva; Fernanda Shiguemura Sakamoto; Gloria Castagnino; Jennifer Maria Torres; Karina Zumesteen; Larissa Souza Nunes e Leila Maria Gumushian Felipini Lopes Cardoso

- 65** Análise dos Impactos do Programa Universidade da Criatividade na Promoção dos ODS3, ODS4 E ODS8

Analysis of the Impacts of the University of Creativity Program in the Promotion of SDG3, SDG4 And SDG8

Karina Machado; Ana Beatriz da Silva; Emanuelle Grabinger; Gabriela Fernandes; Gabriele Aline da Silva Jonsson; Pamela Cristina Rodrigues da Silva

RELATO DE CASO / CASE REPORT

- 89** Breve Relato De 10 Anos do Projeto de Extensão Universitária Nova Vida: Interdisciplinaridade, Parceria e Inovação

Brief Report of 10 Years of the Nova Vida University Extension Project: Interdisciplinary, Partnership and Innovation

Roberto Epifanio Tomaz, Karina Machado, Josiane Aparecida Ferrari de Almeida e Jair Meller Cardoso